

Archidiócesis de Seattle

www.archseattle.org

San Juan Evangelista

8701 NE 119th St.
Vancouver, WA 98662
360-573-3325
office@stjohnvancouver.org
www.stjohnvancouver.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier 9:00 am — 4:00 pm
Facebook: "stjohnvancouver"

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 573-7199



Sagrado Corazón

1603 N Parkway Ave,
Battle Ground, WA 98604
Mailing Address:
PO Box 38
Battle Ground, WA 98604
(360) 687-4515
info@sacredheartbg.org
www.sacredheartbg.org
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:30 am — 1:30pm
Facebook: "Sacred Heart Parish"
Instagram: Sacredheartbg

San José Obrero

200 West Jones,
Yacolt, WA 98675

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
(360) 576-0122



San Felipe

430 Bozarth Ave.
Woodland, WA 98674
Mailing Address for SP & SMG:
PO Box 2169
Woodland, WA 98674
(360) 225-8308
churchoffice@stphilipwoodland.com
www.stphilipwoodland.com
Horario de Oficina:
Lun-Vier, 9:00 am — 4:30 pm

Santa María de Guadalupe

1520 North 65th Ave.
Ridgefield, WA 98642

Línea de ayuda San Vicente de Paúl
PO Box 1150 Woodland, WA 98674
(360) 841-8734



Párroco: José Ma. Álvarez

Vicarios Parroquiales: P. Vu Tran, P. Nicholas Kayongo

Diáconos: Adolfo Carbajal, Steve Reeves, Jack Roscoe

6 de Septiembre de 2026



■ SJE San Juan Evangelista

● SC Sagrado Corazón

◆ SJO San José Obrero

▲ SF San Felipe

◆ SMG St. SM Sta. María de Guadalupe

HORARIO DE MISAS & INTENCIONES

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (9/9) 9:00 am: Jim & Gina St. George
Viernes (9/11) 9:00 am: Nick Wooldridge
Sábado (9/12) 5:00 pm: George & Delia Dilling +
Domingo (9/13) 8:30 am: Souls in Purgatory
10:30 am: Jerry Collins+ & Jamie
Anderson+

◆ SJO San José Obrero

Domingo (9/13) 12:30 pm: Tracy Stoppani+, Carol & Bruce
Ferguson+

▲ SF San Felipe

Miércoles (9/9) 9:00 am: Bryan & Mackenzie Martin
Aniversario de boda
Viernes (9/11) 9:00 am: Gideon James Molina+
Domingo (9/13) 8:30 am: John & Lexi Engerran
1:00 pm (esp): Carlos Trujillo Jr.
Primer Sáb (10/3) 9:00 am: Pro Populo

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Miércoles (9/9) 6:00 pm: Maseo Lipp
Jueves (9/10) 9:00 am: Robert Lipp+
Domingo (9/13) 10:30 am: Dominique Duhart+

■ SJE San Juan Evangelista

Miércoles (9/9) 9:00 am: (Inglés) (RIP) Johnny Riess
7:00 pm: (Esp.) (SPI) Luis, Bianca,
Camila, & Ky Blas; Brenda & Jaime
Blas; Jamie & Antonia Blas; Baby
Anthony Flores Elizalde
Jueves (9/10) 9:00 am: (Inglés) Pro Populo
Viernes. (9/11) 9:00 am: (Inglés) Pro Populo
Sábado (9/12) 5:00 pm: (Ing) Pro Populo
7:00 pm: (Esp) (RIP) Adriana, Herminia,
Jose Arrango Servin; Sara Mena;
(SPI) Jose Heredia
Domingo (9/13) 9:00 am: (Ing) Pro Populo
11:00 am: (Esp) (SPI) Jose Heredia (RIP)
Eduardo Zamora Rocha; Froylan
Rocha; Aniceto Gama Angel;
Lucina Marcos Ibarra

ORACIÓN Y DEVOCIÓN

● SC Sagrado Corazón

Miércoles (9/9) 8:30 am: Rosario
9:30 am-11:00 am: Adoración
Primer Viernes (10/2) 9:30 am: Unción de los enfermos

◆ SJO San José Obrero

Jueves (9/10) 11:00 am: Rosario

▲ SF San Felipe

Jueves (9/9) 6:00 pm: (español) Divina Misericordia
Thursday (9/10) 6:00 pm: (Spanish) Divine Mercy,
Primer Viernes (10/2) 8:45 am: Liturgia de las Horas
9:30 am-11:00 am, Rosario, Unción de los
enfermos, seguida de adoración
5:00 pm-6:00 pm (español) Divina
Misericordia

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Thursday (9/10) 6:00 pm: Ridgefield Adore Prayer Group
Domingo (9/13) 6:00 pm: Grupo de Oración Carismática

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (9/7) 9:00 am: Oración de la Mañana (Laudes) (Ing.)
Martés (9/8) 9:00 am: Oración de la Mañana (Laudes) (Ing.)
Miércoles (9/9) 5:00 pm: Exposición del Bendito Sacramento
6:00 pm: Coronilla de la Divina Misericordia en
la Librería (Ing.)
Jueves (9/10) 7:00 pm: Obras de Misericordia - (español)
Grupo Divina Misericordia Salón K

CONFESIONES

● SC Sagrado Corazón

Sábado (9/12) 3:30 pm-4:40 pm

▲ SF San Felipe

Miércoles (9/9) 8:30 am NO CONFESIONES
Viernes (9/11) 8:30 am

◆ SMG Santa María de Guadalupe

Miércoles (9/9) 5:30 pm NO CONFESIONES
Jueves (9/10) 8:30 am

■ SJE San Juan Evangelista

Miércoles (9/9) 5:00 pm-6:45pm
Sábado (9/13) 3:30 pm-4:45 pm

RECUERDEN EN SUS ORACIONES...

Wally, Jan Zastoupil, Steve Hainley, Dick Herlein, Molly & Jett Graham, Elizabeth Eriksen, Grace Jemal, Carolyn Carpio, Luane Murray, Las víctimas y los respondedores del incidente en la fábrica de papel Longview, Sue Comeau, Wayne Brown, Cesar Jose, Abraham Rene, Oscar Ariel, & Marco Tulio Arango; Eric Myers, Amy Colvin, José Heredia & Familia. Mary Kay Wey, Billy Hayes, Jan Myer, Gayle Maxwell, Margot Kilmer, Irmgard Swanson, Finny Dermawan, Dan Harrington, Epi, Ben Klein, LaVonne Millard, Dick Derby, LuAnn Hutchins, Laurie Thompson, Bob Clark, Scott Clark, Lynn Hainley, Faye Lister, Jeff Rice, Mike Spielman, Anne Flynn, George & Carmen Brandreth, Ron Marquez, Shirley Keller, Don Mass, Tony Giovingo, JoAnn Heichel, Butch and Margaret Martin, Olivia Branch, Jack Otokichy, Flor Carrillero Baltazar, Mary Jo Piazza, Ron Hertz

Aquellos que están enfermos y no pueden acompañarnos hoy, los hombres y mujeres de nuestras Fuerzas Armadas, y todos los fieles difuntos.

Los nombres se mantendrán en la lista durante un mes. Para añadir o eliminar un nombre de nuestra lista de oración, póngase en contacto con el despacho parroquial..SJE (360) 573-3325, or email stjohnvancouver.org (360) 687-4515, or email info@sacredheartbg.org SP & SMG (360) 225-8308, or hoffice@stphilipwoodland.com

PERSONAL

PERSONAL DE SAN JUAN

(360) 573-3325

Lori Jimerson, Ext. 104

Directora de Operaciones

paa@stjohnnvancouver.org

Lorena Heredia, Ext. 103

Asistente Pastoral

Para Ministerios Hispanos

adminasst@stjohnnvancouver.org

Lori Mandt Hernandez, Ext. 105

Coordinadora de administración

l.mandt@stjohnnvancouver.org

Jacinto Jimenez, Ext. 108

Contador 1

jjimenez@stjohnnvancouver.org

Deacon Adolfo Carbajal,

Formación de Fe de Adultos & Liturgia

deacon_adolfo@stjohnnvancouver.org

Deacon Steve Reeves, Ext. 101

Ingeniero de instalaciones

Deacon.steve.reeves@stjohnnvancouver.org

Yarely Duran, Ext. 101

Asistente Administrativa

durany@stjohnnvancouver.org

Cassie Heredia, Ext. 101

Recepcionista

office@stjohnnvancouver.org

Ramón Guljarro, Ext. 101

Mantenimiento Parroquial

office@stjohnnvancouver.org

Nora Beltran Barbosa, Ext. 101

Custodio Parroquial

office@stjohnnvancouver.org

Faith Formation Staff

Melissa Alonso- Ext. 110

Asistente Pastoral Para la Formación de Fe

paff@stjohnnvancouver.org

Cell: 360-360-2468

Andrew Hollands, Ext. 109

Asistente Pastoral Para el Ministerio de Jóvenes

youthministry@stjohnnvancouver.org

Karla Rodríguez, Ext. 112

Asistente Pastoral para la Formación de Fe de Niños

cff@stjohnnvancouver.org

● SAGRADO CORAZÓN Y

◆ SAN JOSÉ

(360) 687-4515

Garri Linardos

Asistente Pastoral/Administración

g.linardos@sacredheartbg.org

Jessie Sanchez Guzman

Directora de Ministros Pastorales

J.sanchezguzman@sacredheartbg.org

Doug Moschetti

Supervisor de Mantenimiento

d.moschetti@sacredheartbg.org

Eveline Mahoney

Contadora

e.mahoney@sacredheartbg.org

▲ SAN FELIPE Y

◆ SANTA MARÍA

(360) 225-8308

Lisa Ripp, Ext. 3

Asistente Pastoral/Administración

lisar@stphilipwoodland.com

Sylvia Moreno, Ext. 4 (habla Español)

Asistente Administrativa Bilingüe

Hilda Morales (habla Español)

Enlace para el Ministerio Hispano

Eveline Mahoney

Contadora



CAMBIO EN EL HORARIO DE MISAS DEL FIN DE SEMANA



COMENZANDO

SÁBADO, 5 DE SEPTIEMBRE,

St. John the Evangelist ofrecerá

La Misa en Español

a las 7:00 p.m. los sábados.

COMO PARTE DE ESTE CAMBIO EN EL HORARIO,

LA MISA EN ESPAÑOL
DE LOS DOMINGOS A LAS 5:00 P.M.

YA NO SE OFRECERÁ.



Somos una familia en la fe, unidos en Cristo. † Juntos en la fe.



EVENTOS

Todas las oficinas parroquiales permanecerán cerradas el lunes 7 de septiembre con motivo de la festividad del Día del Trabajo.

● SH Sagrado Corazón

Martés (9/8)	4:00 am
Miércoles (9/9)	12:00 pm
	5:00 pm
Jueves (9/10)	4pm-8pm
Viernes (9/11)	10:00 am

Reunión de San Vicente de Paúl, salón
Reunión sobre Liturgia, salón
Reunión del equipo de formación en la fe, salón
Ven a cenar a Burgerville para la Recaudación de fondos de "Friends of Poor"
Grupo de estudio bíblico "Casual Friday", salón

◆ SJW San José Obrero

▲ SF San Felipe

Miércoles (9/9)	11:30 am
Jueves (9/10)	5:30 pm
Domingo (9/13)	8:00 am
	1:00 pm

Reunión de la Sociedad del Altar / Salón
OCIA para niños / Salón
Venta de pasteles de la Sociedad del Altar / Salón
Camila Mendez-Farias Baptism/ Fr. Gilberto Vergara

◆ SM Sta. María de Guadalupe

Martes (9/8)	6:30 pm
Jueves (9/10)	6:00 pm
Sábado (9/12)	1:00 pm

Reunión 11252 de los Caballeros de Colón / Salón
Reunión del Consejo Pastoral Familiar de la parroquia
Bautizo de Chai Paxtyn Patino / Iglesia

■ SJE San Juan Evangelista

Lunes (9/7)	5:30 pm
	6:45 pm
	7:00 pm
Martés (9/8)	9:30 am
Miércoles (9/9)	6:30 pm
Jueves (9/10)	9:30 am
	1:00 pm
Viernes (9/11)	10:00 am
	6:30 pm
Sábado (9/12)	9:00 am
	10:30 am
	1:00 pm
Domingo (9/13)	2:30 pm
	6:30 pm

Ensayo del Coro Infantil, Salón K y F
Reunión del Ministerio de Hombres, Sala E
Estudio Bíblico (español), en la Biblioteca
Compartir la fe y estudio bíblico (inglés), Sala Fireside
Noche del Grupo de Oración (Renovados en el Espíritu Santo)
Reunión del grupo de acolchado de St. John, Salón E
Estudio bíblico (en inglés), Biblioteca
Estudio bíblico (español), en el salón D
Ensayo del coro infantil, salones K y F
Clase de bautismo (español), Salón K
Bautismos (primer y segundo sábado de cada mes)
Boda (Octavio García y Briseida Méndez)
Clase de bautismo (inglés, salón K)
Clases de Preparación para Confirmación, en el Salón K & la Chimenea

Artículos del Boletín

A continuación, se detallan los plazos de entrega de cualquier noticia o anuncio que su grupo o ministerio desee publicar en un próximo boletín. Puede enviar sus artículos a la oficina parroquial o a Garri Linardos en g.linardos@sacredheartbg.org

Boletín del 20 de Septiembre: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 8 de Septiembre

Boletín del 27 de Septiembre: plazo de entrega en la oficina parroquial hasta el 14 de Septiembre



PLEASE JOIN US FOR THE
**INSTALLATION
MASS**
of
Fr. Jose Alvarez
Family 44

— PRESIDED BY —
The Most Reverend
Paul D. Etienne
Archbishop of Seattle



SUNDAY, SEPTEMBER 6



1:00 PM



ST. JOHN THE EVANGELIST
Vancouver, Washington

UNITED IN FAITH. CALLED TO MISSION.
Guided by our shepherd.

ACOMPÁÑENOS A LA

MISA DE INSTALACIÓN
de
Padre Jose Alvarez
Familia 44

PRESIDIDA POR
El Reverendísimo
Paul D. Etienne
Arzobispo de Seattle



**DOMINGO,
6 DE SEPTIEMBRE**



1:00 PM



**SAN JUAN
EVANGELISTA**
Vancouver, Washington

*"I will give you shepherds
after my own heart, who will
lead you with knowledge and
understanding."
~ Jeremiah 3:15*



*"Les daré pastores según mi
corazón, que los apacienten con
ciencia y con inteligencia."
~ Jeremías 3:15*



CAPÍTULO 5 ~ Hacer espacio para Dios

Corazón de Jesús, Templo santo de Dios

«¿No saben que son templo de Dios y que el Espíritu de Dios habita en ustedes?» 1 Corintios 3, 16

Un templo es un lugar consagrado a Dios. Es un sitio donde hacemos una pausa, prestamos atención y recordamos que Dios está cerca.

La Letanía nos ofrece un hermoso título para Jesús:

Corazón de Jesús, Templo santo de Dios.

Jesús es la morada perfecta de la presencia de Dios. Toda su vida estuvo centrada en el Padre. Sus palabras, sus acciones, su compasión e incluso sus momentos de silencio revelaban un corazón entregado totalmente a Dios.

Y entonces, san Pablo nos revela algo asombroso: nosotros también estamos llamados a ser templos de Dios.

Dios no quiere simplemente un lugar en nuestras vidas; Él desea nuestros corazones. Sin embargo, hacer espacio para Dios puede resultar difícil.

Nuestros días se llenan rápidamente de responsabilidades, trabajo, familia, citas, compromisos, pantallas y distracciones. Incluso las cosas buenas pueden dejar poco espacio para el silencio.

A veces, la cuestión no es si Dios está presente. La cuestión es si hemos hecho espacio para percibir su presencia. La corresponsabilidad comienza aquí.

Antes de poder ofrecer generosamente nuestro tiempo, talentos o recursos, debemos reconocer que nuestras propias vidas son dones de Dios. Nuestra primera responsabilidad no es llenar cada instante, sino permitir que Dios ocupe el centro de nuestra vida.

Esto puede significar dedicar tiempo a la oración. Puede significar proteger la Misa dominical como un tiempo sagrado. Puede significar dejar a un lado el teléfono y escuchar verdaderamente a un ser querido. Puede significar crear un hogar donde el perdón, la gratitud y la oración tengan su lugar.

Cuando hacemos espacio para Dios, algo empieza a cambiar en nuestro interior. Nos volvemos más atentos a las necesidades de los demás.

Nos fijamos en la persona que necesita ánimo. Reconocemos las oportunidades para servir. Nos sentimos más agradecidos por lo que hemos recibido.

Un corazón que hace sitio a Dios se convierte en un corazón que tiene espacio para los demás.

Nuestra familia parroquial también se fortalece cuando nos damos espacio unos a otros. Hay lugar para diferentes dones, generaciones, experiencias y formas de servir. No tenemos que ser iguales para pertenecer; simplemente necesitamos hacer sitio.

El Sagrado Corazón de Jesús nos recuerda que la santidad no consiste en huir de la vida cotidiana, sino en invitar a Dios a estar en medio de ella.

En nuestros hogares. En nuestro trabajo. En nuestras relaciones.

En nuestra familia parroquial. En nuestros momentos cotidianos.

Cuando hacemos sitio a Dios, incluso la vida ordinaria puede convertirse en un lugar donde habita su amor.

Viviendo el Corazón esta semana

Ora: Reserva cinco minutos de silencio cada día, sin teléfono ni distracciones, y simplemente permanece en la presencia de Dios.

En casa: Elige una pequeña forma de hacer más sitio a Dios en tu hogar esta semana: tal vez rezar juntos, compartir una comida sin pantallas o comenzar el día con gratitud.

En nuestra familia parroquial: Fíjate en alguien que pueda necesitar un lugar al que pertenecer. Ofrece un saludo, una invitación o simplemente tu atención.

Más allá de nuestras puertas: Haz sitio en tu agenda para alguien que necesite tu tiempo. A veces, el mayor regalo que podemos ofrecer es simplemente estar presentes.

Un corazón para recordar - Cuando hacemos sitio a Dios en nuestros corazones, hacemos más sitio al amor en nuestras vidas.

Oración:

Sagrado Corazón de Jesús, Santo Templo de Dios, enséñanos a hacerte sitio en cada parte de nuestra vida.

Corazón de Jesús, haz que nuestros corazones se parezcan más al tuyo.

Amén.

FORMACIÓN EN LA FE

Formación en la fe de la escuela primaria Sta. María

La clase de primer curso comienzan el domingo 13 de septiembre. Nos reuniremos en el salón para realizar una "búsqueda del tesoro espiritual".

De 9:00 a 10:15. La inscripción permanecerá abierta hasta nuevo aviso. Inscríbete antes o después de la misa. Por favor, trae los certificados de nacimiento y de bautismo.

Grupo Juvenil de Santa María de Guadalupe

Ya está abierto el plazo de inscripción. El primer día del grupo juvenil es el domingo 20 de septiembre, de 6:30 a 8:00pm. Nos reunimos el primer y tercer domingo de cada mes. ¡Trae a un amigo!

Escuela Primaria San Felipe: Formación en la fe St. Philip Hall, 11:15-12:15

El plazo de inscripción se cerrará en breve. Reunión informativa para padres el 20 de septiembre, de 11:15 a 12:15. En el salón parroquial.

Formación en la fe de la escuela secundaria y el instituto San Felipe:

La inscripción está abierta en la oficina a partir del 17 de agosto. La reunión de padres está prevista para el 16 de septiembre a las 6pm. Las clases comienzan el 30 de septiembre a las 6pm. en el salón de actos. (El 30 de septiembre es el último día para inscribirse.)

San Juan el Evangelista Formación en la Fe

Próximamente información de Registros

Sacred Heart



Confirmation preparation registration for youth 7th through 12th grade is now open. Sessions will take place on Sunday evenings from 5:30 to 7:00 pm starting in November. Parent and youth orientation night will be Sunday, October 25th.

Children's faith formation registration is now open. This is for children who wish to continue to participate in faith formation or seek to prepare to receive the sacraments of First Reconciliation and First Communion.



Children's faith formation sessions will take place on Wednesday evenings from 5:30 pm to 7:00 pm in the fall. To register for faith formation or for sacramental preparation, please scan the QR codes.

To register, scan QR code.



Scan this QR Code to register for faith formation only (no sacramental preparation)



Scan this QR Code to register for First Reconciliation & First Communion Sacramental Preparation



¡Te Necesitamos!

Siempre se necesitan catequistas voluntarios, en todos los lugares. Hay formación disponible. Llama a la oficina de Formación por Fe de tu parroquia para saber cómo tú también puedes formar parte de nuestro equipo.

O.C.I.A.

THE ORDER OF CHRISTIAN
INITIATION OF ADULTS



El Orden de Iniciación Cristiana para

Adultos (OCIA) es un **camino de fe** para quienes se han preguntado qué enseña y profesa la Iglesia Católica. Está dirigido a personas no bautizadas que desean saber qué significa el bautismo, así como a aquellas bautizadas en otras tradiciones de fe que quisieran explorar lo que implica ser católico. El OCIA también es para católicos adultos que buscan recibir el sacramento de la Primer Communion y/o Confirmación. OCIA es ideal para quienes se habían alejado de la Iglesia y ahora están "regresando a casa". Asimismo, se invita a los católicos de toda la vida a aprender más y a acompañar a otros en su camino de fe. ¿Tiene **preguntas**? ¿Tiene **dudas o inquietudes** sobre la fe católica? ¿Desea **encontrarse con Dios**? ¿Ya tiene una relación con Jesús y siente que Él podría estar **guiándole hacia la Iglesia Católica**?

San Juan el Evangelista

Las inscripciones para la etapa de indagación del OCIA están abiertas durante todo el año.

Para más información, llame o envíe un correo electrónico al diácono Adolfo Carbajal:
deacon_adolfo@stjohnnvancouver.org

Sagrado Corazón

Las sesiones tienen lugar los domingos después de la misa de las 8:30 de la mañana en Sacred Heart. Llama a la oficina parroquial para obtener más información.

Sagrado Corazón

Ya está abierta la inscripción para el Orden de la Iniciación Cristiana de Niños y Jóvenes El Orden de la Iniciación Cristiana

de niños y jóvenes es el proceso mediante el cual los niños que han alcanzado la edad de la razón (normalmente a los siete años) son iniciados en la Iglesia católica. El Orden de la Iniciación Cristiana de niños y jóvenes está dirigido a quienes: 1) no están bautizados, o 2) son cristianos bautizados de otras confesiones que buscan la plena comunión con la Iglesia católica.

Las sesiones tendrán lugar los lunes por la tarde, de 17:30 a 19:00, a partir de septiembre. La sesión informativa para padres, niños y jóvenes será el lunes 21 de septiembre. Para inscribirte, escanea el código QR.



San Felipe

OCIA para Niños/Jóvenes: OCIA es un camino de fe especial para niños de 7 a 17 años que quieran recibir los Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Confirmación y Eucaristía.) Si conoce a alguien que esté interesado y tenga preguntas, Por favor, llame a la oficina de la iglesia: (360) 225-8308. Envíenos un correo electrónico a: y_churcofice@stphilipwoodland.com

Las clases se reanudan el **jueves 10 de septiembre, de 5:30 a 7:00pm, en el salón de actos. Ese mismo día, el jueves 10 de septiembre, se celebrará una reunión con los padres.**

COMMUNITY NEWS

COLLEGE STUDENTS,
INCLUDING RUNNING START

CONNECT HERE

Join your Catholic faith
community on campus today.

signupnc.newmanministry.com

faith
forward



Scan QR Code

La Iglesia necesita a nuestros jóvenes, y los jóvenes necesitan a su Iglesia. Ayúdanos a tender ese puente. ¡Varios estudiantes, un antiguo alumno, el Dr. Gibran Zogbi, el P. Kyle Rink y el P. Peter Zogbi están impulsando el Club del Centro Newman para servir a Vancouver (Washington)! Esta comunidad no se centra en el alojamiento. Su objetivo es crear un entorno católico en el que los estudiantes del Clark College y de otras instituciones puedan reunirse, practicar su fe y socializar. Su misión es construir una comunidad universitaria sólida y centrada en la fe católica. Están vinculados al Centro Newman Nacional de la Universidad de Dallas, en Texas, y reciben apoyo de este. Se anima a todos los estudiantes en edad universitaria — incluidos los del programa Running Start— a que se unan para dar forma al futuro de la Iglesia de Vancouver mientras disfrutan de la diversión católica de toda la vida. El año pasado celebramos la adoración eucarística en el campus. Este año esperamos ofrecer confesiones, liturgia e innumerables debates diseñados para ayudarnos a apreciar y crecer en nuestra fe. Para participar, escanea el código QR. Rellena el formulario, que te llevará dos minutos, y nos pondremos en contacto contigo. ¡Así de sencillo! Si tienes más preguntas, ponte en contacto con el Dr. Gibran Zogbi en el 503-998-9262. En estos momentos, también animamos a toda la Iglesia a rezar por nuestros jóvenes y su organización.

OPORTUNIDAD DE VOLUNTARIADO

Sagrado Corazón ~ ¡Únete al ministerio de ujieres!

Nuestro equipo de ujieres desempeña un papel importante cada fin de semana: da la bienvenida a los feligreses en la puerta, ayuda a la gente a encontrar asiento, recoge la colecta, asiste a los enfermos durante la comunión y reparte los boletines al finalizar la misa. Actualmente buscamos algunos voluntarios nuevos para colaborar con nuestro horario de misas de los sábados y domingos. El compromiso es ligero, normalmente solo una o dos misas al mes. Si tienes un espíritu acogedor y unos minutos libres, ¡nos encantaría contar contigo! Ponte en contacto con Ryan Coldwell en rmcoldwell@gmail.com o llama al 308.249.1133 para obtener más información.



St. María de Guadalupe & San Felipe

Actualmente estamos buscando... ujieres, lectores y monaguillos, y la parroquia de San Felipe busca músicos y miembros para el coro. Tenemos una gran necesidad de personal. También buscamos catequistas para la formación en la fe de primaria. Los voluntarios deben realizar primero la formación sobre "Entorno Seguro".

SAN VICENTE DE PAÚL



SACRED
HEART

Friends
OF THE POOR®
WALK

Saturday, September 26, 2026

Hora: Registro/Check-in comienza a las 8 am; la caminata empieza a las 9 am

Ubicación: Iglesia Católica Sagrado Corazón ,
1603 North Parkway Avenue, Battle
Ground, WA 98604

¿Estás listo para caminar? Únete a nuestra Conferencia Sagrado Corazón de San Vicente de Paúl para recaudar fondos para quienes más lo necesitan en nuestra comunidad. Es hora de reunir a tus amigos, familiares o compañeros de trabajo para formar un equipo y participar en la caminata del evento anual de FOP. O, si no pueden caminar contigo, invítalos a comprometerse a apoyar tus esfuerzos de caminata.

Encuentra las últimas actualizaciones y un formulario de promesa de caminante, y dona en línea en nuestro sitio web : <https://sacredheartbg.org/st-vincent-de-paul-society>



Usa este código QR para hacer una donación directa en línea.

Raffle tickets available after all Masses at Sacred heart. Need not be present to win.



Lleva a tu familia a cenar y ayuda a quienes pasan hambre.

También puedes recaudar fondos comiendo en los siguientes lugares de Battle Ground: (be sure to mention Friends of Poor when you order):

Burgerville Sept 10, 4-8pm

Mod Pizza Sept 17, all day

Red Robin Restaurant Sept 24, all day

SVDP St John

"Friends of the Poor Walk"

Reserva la fecha

Cuándo: Domingo, 27 de septiembre

Dónde: Seton College Catholic Prep

Registro: 1:00 p. M.

Inicio de la caminata: 2:00 p. M.



Informe de la venta de artículos usados de San Juan Evangelista:

Con el corazón rebotante y profunda admiración, expresamos nuestra más sincera gratitud a todos los que escucharon el llamado y respondieron a la Venta Solidaria de Verano de San Vicente de Paúl de este año.

Mientras contabilizamos los resultados finales, sepan esto: su generosidad, sus oraciones, sus donaciones y su servicio han marcado una diferencia real para las familias necesitadas de nuestra localidad.

Gracias por ser las manos y el corazón de Cristo en nuestra comunidad. Nos sentimos conmovidos por su generosidad, agradecidos por su fidelidad y bendecidos más allá de toda medida.



Casa Ozanam ~ San Vicente de Paúl:

Necesidades del banco de alimentos para el mes de agosto

- Rice-A-Roni
- Ramen de pollo
- Pasta en forma de concha
- Nutella
- Mezcla para panqueques
- Jarabe
- Mantequilla de maní

DIVULGACIÓN

● Santa María de Guadalupe—Outpost

Outpost Dinner September 20th

Outpost Lunches September 22nd, 23rd, 24th 25th, 26th

◆ Santa María ALIMENTA A MIS CORDEROS

El domingo 20 de septiembre recogeremos los artículos donados para la iniciativa "Neighbors Helping Neighbors" (NHN). NHN lleva más de 40 años ayudando a la zona de Ridgefield, La Center y Salmon Creek. Necesitan conservas de carne, pasta, arroz, comidas preparadas en caja y conservas de frutas y verduras. También les vendrían bien detergente para la ropa, toallas de papel y papel higiénico. Agradecemos enormemente cualquier donación.

◆ Sta. María de Guadalupe

Noticias del Comité de Divulgación

Nuestra parroquia sigue apoyando a varias organizaciones benéficas locales, entre ellas Birthright y los tres bancos de alimentos a los que presta servicio Feed My Lamb: Lewis River Food Bank, Neighbors Helping Neighbors y Ridgefield Resource Center. Estas organizaciones suelen enviar tarjetas de agradecimiento y notas de reconocimiento para agradecer la generosidad y el apoyo constante de la parroquia. Las tarjetas se expondrán en el tablón de anuncios situado entre la iglesia y el salón parroquial. Por favor, dedica un momento a pasar por allí y leer estas muestras de gratitud cuando tengas ocasión.

■ Fechas y Horarios de servicio PREPARES en San Juan Evangelista

- 2º domingo del mes: distribución de pañales a las 12:30 pm
- 4º fin de semana del mes: la tiendita para bebés y niños pequeños está abierta después de todas las misas del fin de semana.

Actualmente necesitamos pañales de talla 5, 6 y 7 y toallitas húmedas para bebés. Las donaciones se pueden dejar en el cuarto del Nártex. ¡Agradecemos su apoyo!

Para obtener más información sobre las formas en que puede apoyar a este ministerio, o para programar una cita para obtener pañales y otros artículos sin costo alguno, comuníquese con Marina Díaz al 360-521-4981. Recuerde que solo aceptamos donaciones de ropa para bebés y niños pequeños; no aceptamos ropa de adultos.

KNIGHTS OF COLUMBUS ~ SACRED HEART PADRE PIO COUNCIL 7117

Upcoming Events

Apuntad la fecha del **10 de octubre**.

¡Ya está programado nuestro evento anual "Beer and Brats"!

Próximamente daremos más detalles, pero os adelantamos que se avecina un buen rato de diversión.



● Meal Train del Sagrado Corazón

¿Estás celebrando el nacimiento de un bebé, recuperándote de una operación, pasando por el duelo por la pérdida de un ser querido o prestando cuidados a largo plazo?

Hay muchas razones por las que recibir comidas a domicilio puede ayudarte a superar un momento de agotamiento o recuperación. Si tú o alguien que conoces necesita ayuda para recibir comidas a domicilio una vez a la semana o más durante un tiempo, ponte en contacto con Shirley Howard a través de howardsksa@gmail.com o llama al 360-314-8729. Ponte también en contacto con Shirley si te interesa formar parte de la lista de personas que proporcionan comidas.

● Ministerio de Acompañamiento en el Duelo del Sagrado Corazón

Sábado, 26 de septiembre, a las 15:30 h

El grupo de apoyo para el duelo se reúne el cuarto sábado de cada mes. El orden del día consiste en preguntas abiertas preparadas por nuestro moderador en un ambiente muy informal, con amplias oportunidades para compartir tus pensamientos y recuerdos. Todos son bienvenidos.

FIND HELP IN OVERCOMING ADDICTIONS & UNHEALTHY ATTACHMENTS ON THIS HEALING RETREAT

FRIDAY, SATURDAY & SUNDAY

September 18th-20th

@ Our Lady of Peace Retreat House, Beaverton, OR

A weekend-long retreat for those impacted by addiction. Participants will be immersed in witness talks, discussions, Catholic in Recovery meetings, sacraments & fellowship.



REGISTER ONLINE by visiting
www.catholicinrecovery.com/events



Catholic
in Recovery



El Rincón de Rachel: Retiros de Sanación Post Aborto de Proyecto Rachel

Retiro en inglés - Viernes, 25 de septiembre - Domingo, 27 de septiembre de 2026

Retiro de sanación para hombres - Sábado, 10 de octubre - Domingo, 11 de octubre de 2026

Para dejar un mensaje confidencial, por favor llama a:

Inglés: (206) 920-6413 Español: (206) 450-7814

Correo electrónico: projectrachel@ccsww.org. Visítanos en www.ccsww.org/projectrachel o en www.facebook.com/projectrachel.

Project Rachel es un programa de Catholic Community Services. ¡Eres amado con un Amor eterno!

NOTICIAS Y EVENTOS

Biblioteca de San Juan

Ya no se aceptan donaciones de materiales para la biblioteca de la parroquia de San Juan. La biblioteca sigue abierta, ¡pero las estanterías no se estiran! Gracias por su apoyo. — Kay McMurry, bibliotecaria voluntaria

Santa María de Guadalupe y San Felipe

Si desea donar algún artículo a la cocina, póngase primero en contacto con Mary Byrne, en el 360-606-9452, para determinar si necesitamos o podemos aprovechar la donación. Gracias.

Si utiliza un mantel de la cocina, lávelo antes de devolverlo a su sitio. Puede parecer limpio, pero muchos se devuelven con manchas. Gracias por su colaboración.

Asociación del Altar de San Felipe

La Asociación del Altar de la iglesia de San Felipe se tomará un descanso durante el mes de agosto de 2026. Este mes no habrá reunión de la Asociación del Altar ni venta de pasteles.

Deseamos a todos los feligreses un estupendo verano. Si tenéis alguna pregunta, por favor, enviad un correo electrónico a María a maispeco47@outlook.com

Concienciación sobre ciberseguridad:

¿Sabías que el nombre de dominio de los correos electrónicos recibidos de las oficinas de Parish Family 44 siempre terminará en @stjohnnvancouver.org, @sacredheartbg.org o @stphilipwoodland.com



Si recibe algún correo electrónico que supuestamente proviene del padre Temo o de cualquier miembro del personal, lo primero que debe hacer, incluso antes de abrir el correo, es mirar el nombre de dominio. Si no aparece como @stjohnnvancouver.org, @sacredheartbg.org o @stphilipwoodland.com, entonces no proviene de su iglesia.

La nueva base de datos para el nombre de dominio de la Arquidiócesis de Seattle es: @ccbchurch.com. Este dominio se refiere específicamente al Sistema de Participación de los Feligreses. Este dominio también es seguro para usted.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Lori, Garri o Lisa en las oficinas de su parroquia.

Recuerde: Los sacerdotes NUNCA le pedirán que compre una tarjeta de regalo por correo electrónico.

GRUPOS DE ESTUDIO BÍBLICO Y DE ORACIÓN

San Juan Estudio de Biblia

El grupo de estudio bíblico de los jueves por la tarde de St. John's Bible reanudará sus reuniones el 10 de septiembre a las 1:00 p. m. en la biblioteca de la parroquia. El grupo comenzará estudiando *A Biblical Walk Through the Mass* (Un recorrido bíblico por la Misa), de Edward Sri. Ya se ha realizado el pedido de libros para el grupo, ¡pero puede comprar su propio ejemplar y unirse a nosotros! Para más información, comuníquese con Kay McMurry al 360.693.8963.

Grupo Renovados en el Espíritu Santo de San Juan

Meetings resume September 8, 2026 in the Fireside Room. For more information please call Kay Hish (360-949-1036) or Mary Dobson (360-574-4867)

Sagrado Corazón

Grupo de estudio bíblico “Casual Friday”:

Se reúne los viernes después de la misa para debatir diversos temas.

Grupo de Mujeres de San Felipe

Los segundos viernes del mes (10 de julio, 14 de August...) de 6:00—8:00 pm en el salón St. Philip. Invitamos a todas las mujeres de nuestra familia parroquial a nuestro grupo mensual de mujeres. Os animamos a que os unáis a nosotros para compartir una comida en la que cada uno traiga algo, disfrutar de un rato de convivencia y orar con las lecturas de la misa del próximo domingo. ¡Venid a prepararos para la misa y a estrechar lazos con vuestras hermanas en Cristo!

Grupo de oración de hombres de San Felipe

El grupo de oración de hombres se tomará un descanso hasta algún momento de septiembre de 2026. ¡Que paséis un verano estupendo!

Club de lectura del Sagrado Corazón:

El próximo libro que vamos a leer es “*Death Comes for the Archbishop*”, de Willa Cather. Nos reuniremos el primer martes de agosto, a las 10:30, en el lugar de siempre, en el salón parroquial.

be.come

Catholic Women's Retreat

“So whoever is in Christ is a new creation: the old things have passed away; behold, new things have come.” (2 Cor 5:17)

Saturday, September 26, 9am - 4pm
St. Joseph Church, Vancouver

Join the women of our community for a beautiful day of fellowship, prayer, and deep encounter with Christ at the be.come retreat. This retreat will include Mass, Eucharistic Adoration, experiential prayer, praise and worship, and meaningful connection. All women of the parish are encouraged to register—and to invite a friend to share in this uplifting and grace-filled experience.

Register at parishfamily45.org

Únete a la Iglesia Católica de St. John

UNA PEREGRINACIÓN DE OTOÑO A ITALIA

3-13 de noviembre de 2026

¡INSCRIPCIONES
ESTÁN ABIERTAS!



Contacto
(360) 360-2466



Para más información
www.stjohnvancouver.org



PROROME



Peregrinación de Otoño a Italia – 3 al 13 de noviembre de 2026

¡Acompañe a la Iglesia Católica St. John the Evangelist en una peregrinación de 11 días a Asís y Roma! Participe en la Santa Misa diaria, asista a una Audiencia Papal con el Papa León XIV, explore la Basílica de San Pedro y los Museos Vaticanos, venere las reliquias de la Pasión de Cristo, y camine en los pasos de San Francisco y Santa Clara. El viaje incluye vuelo de ida y vuelta desde Portland, hoteles de cuatro estrellas, un gerente de viaje de ProRome, guías profesionales, desayuno diario y una comida adicional, y todas las entradas y tours. **Costo: \$4,972 por persona.** Para más información o para inscribirse, visite www.prorometours.com/vancouver, llame al (434) 953-1112, o escriba a office@prorome.com.



Catholic Bookstore
7219 NE Hwy 99, Suite 101
Vancouver, WA 98682
(360) 721-5013

Knights of Pythias Active Retirement
Affordable private pay and HUD housing

Optional Meal program
Small pets welcome

Call Lori for a tour today!
360-696-4375
www.kopr.com
3409 Main Street Vancouver



Need a plumber? - Call one you know

Plumbing • Drain Cleaning
PACIFIC PLUMBING & DRAIN
Locally Owned and Operated

Parishioner Discount

LIC: PACIFPD7789K7

360.670.0730 • callppd.com



**J. LLAMAS
CUSTOM BATHROOMS**

Tile Work Specialist:
Walk-in Showers, Tile Floors
Kitchen Back Splashes & More.
Jorge Llamas 360.513.3601
Licensed & Bonded

Advertise Here!

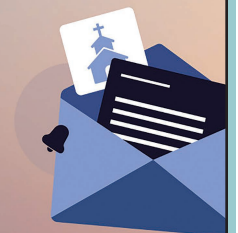
Engage with consumers in
your neighborhood.



**Never
miss our
bulletin!**

Get this bulletin
delivered straight to
your inbox every
week.

Scan to subscribe on
parishesonline.com



TrexPRO[®]
GOLD

Veteran Owned • Trex Pro Certified
Fence Installation & Repair
Wood • Vinyl • Composite

(360) 823-6043

www.mountainviewfencing.com

sales@mountainviewfencing.com

WALic#MOUNTVF83499



A community of
faith, academics,
and service
Now enrolling
Pre-K - 8th



360.696.2586 • www.stjoelvanschool.org
Schedule a Personal Tour

**Layne's
Funeral Services**
JIM WALDROUPE
MANAGER
(360) 687-3143
16 N.E. Clark Ave
Battle Ground, WA 98604



Re-Roofing SW Washington Since 1995
Commercial-Residential
"Quality Counts"

jcroofer.com

(360) 772-2601



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360



Serving the Catholic Community
of Southwest Washington
since 1905
(360) 694-2537
www.hamiltonmylan.com



Bob Vera Male
HS, LMC, OMS, DMS
Parishioner

A COUNSELOR WHO UNDERSTANDS OUR FAITH IS KEY
UN CONSEJERO QUE COMPRENDA NUESTRA FE ES CLAVE
Rock and Fortress Counseling • Consejería "Roca y Fortaleza"
360-633-9684 • Bilingual / Bilingüe
Catholic, serving people of all faiths / Católico, sirviendo a personas de todas las religiones
Telehealth or In-Person / Telesalud o En Persona
NEAR I-5 & St. Mary of Guadalupe / CERCA de I-5 y Santa María de Guadalupe!
Confidential / Confidencial • All ages served / Todas las edades atendidas
Insurance: Sliding Scale / Seguro: Escala Móvil de Precios
21+ YEARS SUPPORTING CLIENTS WITH: / 21+ AÑOS DE APOYO PARA CLIENTES CON:
• Trauma / Trauma • Anxiety / Preocupaciones • Depression / Desesperación • OCD / TOC • Anger / Ira • Life Stress / Estrés Vital
• Family Communication / Comunicación Familiar • Parenting / Crianza de los Hijos • Confidence / Confianza • more... / más...

MD-1 Concrete LLC
Daniel Vera
Parishioner
• Landscaping • Brush Removal
• Concrete • Fencing
360-843-8113

BLAIRCO
INCORPORATED
HEATING & AIR CONDITIONING
LOCALLY OWNED &
OPERATED SINCE 1987
360-695-1476
BLAIRCOHEATING.COM

Edward Jones



Eva Mao, CRPC®
Financial Advisor
1419 W. Main Street, Suite 116
Battleground, WA 98684
(360) 875-2195
Member SIPC



**We're Hiring Ad
Sales Executives**

- Paid Training
- Full-time with Benefits

Visit www.lpicommunities.com/careers

**Seton Catholic
Youth Football**
K-8th Grade
REGISTER NOW AT
www.CCYF.com
CLARK COUNTY YOUTH
CCYF
FLAG • FLEX • TACKLE • CHEER
Sign up early for Early Bird Discounts
Questions? Contact:
SetonYouthFootball@gmail.com
CCYFootball@comcast.com



10611 NE Highway 99
Vancouver, WA 98686
360.828.7634

Used Tires

New Tires

5% OFF on a set of new or used tires with this ad

Se Habla Español

Jesus Paz, Manager • 360.218.1471 • Parishioner

**Creekside
Place**
Memory Care
360-666-8588
caringplaces.com



CATHOLIC COMMUNITY SERVICES
OF WESTERN WASHINGTON
International Foster Care
Support refugee and immigrant
teens by becoming a Foster Parent
(253) 502-2745
To learn more:
<https://ccsww.org/services/international-foster-care/>

NEW PATIENT SPECIAL
Exam + X-Ray + CBCT Scan
ONLY \$120
(reg. \$675 value) Includes 3D scans of jaw
1706 West Main St, Battle Ground, WA
360-726-2762 • www.cornerstonedentallounge.com



D.A. DAVIDSON
CAMERON | DIETER
WEALTH MANAGEMENT GROUP
Financial Advisors with D.A. Davidson & Co. member SIPC
Personalized wealth advice for what matters most.
camerondieter@dadco.com | (360) 571-3700

DESIGNERS
NORTHWEST, INC.
Residential Remodeling
360-885-1995
www.designersnorthwest.com

**American Marble &
Granite**
Granite • Marble • Quartz
360-833-9905
Mention this ad for 10% off
www.american-marble.com



**THINKING OF BUYING
OR SELLING?**

**Come to our
FREE Class!**

www.LearningToBuyaHome.com
www.FreeSellerClasses.com

360-903-3504

exp
REALTY

**Our roots
run deep.**



Timo Sanchez
Home Loan Officer
Habla Español, NMLS 413875
Mobile 360.836.7474
ColumbiaBank.com/Timo-Sanchez
TimoSanchez@ColumbiaBank.com
Member FDIC Equal Housing Lender
NMLS 401867

When it comes to homes in the
Northwest, we know the housing
market because we helped craft
it over the last 60 years. So
whether you're buying,
refinancing or building, we can
help you find the perfect loan.

**Let's get
started.**



COLUMBIA BANK
HOME LENDING



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Parish Family 44, Vancouver, WA

05-1360